Original		Substituto	
POWER	Power	POWER	Power
MUTE	Mute	MUTE	Mute
PICTURE	Picture	SHIFT + PICTURE FORMAT	Shift + Format
ASPECT	Aspect	PICTURE FORMAT	Format
SLEEP	Sleep	PROG SLEEP	Sleep
SOUND	Sound	SHIFT + SOUND DUAL	Shift + Dual
1	1	1	1
2	2	2	2
3	3	3	3
4	4	4	4
5	5	5	5
6	6	6	6
7	7	7	7
8	8	8	8
9	9	9	9
0	0	0	0
FAV	FAV	SHIFT + FAV PRE-CH	Shift + Pre Ch

Original		Substituto	
RECALL	Recall	FAV PRE-CH	Pre Ch
DISPLAY	Display	DISPLAY INFO	Info
INPUT	Input	TIMER AV	AV
UP	Up	UP	Up
LEFT	Left	LEFT	Left
OK	OK	OK	Ok
RIGHT	Right	RIGHT	Right
DOWN	Down	DOWN	Down
MENU	Menu	TOP MENU MENU	Menu
EXIT	Exit	CLEAR EXIT	Exit
+	Vol +	+ VOL	Vol +
VOL −	Vol -	VOL −	Vol -
EPG	EPG	GUIDE	Guide
TV/RADIO	Tv/Radio	SEARCH TV/R	TV/R
CH+	CH+	+ CH	Ch +
CH	CH-	CH −	Ch -
SUBTITLE	Subtitle	AD SUBT	Subt

Original		Substituto	
CH.LIST	CH List	DISC NAV LIST	List
TV/TXT	TV/TXT	REPEAT TEXT	Text
CANCEL	Cancel	SETTINGS OPT	Options
REVEAL	Reveal	APP MEDIA	Media
NICAM/A2	Nicam/A2	SOUND DUAL	Dual
INDEX	Index	K<	I<<
HOLD	Hold	>>I	>>I
SIZE	Size	ZOOM ⏏	Eject
SUBPAGE	Subpage	SHIFT + AD SUBT	Shift + Subt
◀◀	<<	<<	<<
▶▶	>>	>>	>>
▶II	Play	PLAY MODE ▶	Play
▶II	Pause	II	Pause
■	Stop	■	Stop
	Red	A	Red
	Green	B	Green
	Yellow	C	Yellow

Original		Substituto	
	Blue	D	Blue